

Zeitschrift: Die Berner Woche
Band: 34 (1944)
Heft: 43

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Kästeilet und Trefferteilet!

Über den althergebrachten bergbäuerlichen Brauch des „Kästeilet im Juststal“ haben wir nun schon manches gesagt. Nun bringen wir die eigentliche Hauptsache: die Alp, die Kühe, die Sennebuebe mit dem Chüejiermütz!

Alles will dabei sein, deshalb fällt denn auch der Alpabzug und der Kästeilet auf den gleichen Tag.

Auch bei dem „Seva-Trefferteilet“ will alles dabei sein, denn es handelt sich um Treffer von **Fr. 50 000, 20 000, 2 x 10 000, 5 x 5 000, etc., etc...**

Deshalb kauft jetzt jeder sein Los – besser noch seine **10-Los-Serie**, die ja mindestens 1 Treffer und 9 übrige Chancen enthält!

1 Los Fr. 5.- plus 40 Rappen für Porto auf Postcheckkonto III 10026. Adresse: Seva-Lotterie, Marktgasse 28, Bern.

SEVA-ZIEHUNG schon 4. NOV.



Die bequemen

Strib-,
Bally-Vasano-
und
Prothos-Schuhe

Gebrüder
Georges
Bern
Marktgasse 42

Kopfweh?

Alkacyl bekämpft den Schmerz
ohne Schaden für den Magen
ohne Schaden für das Herz

Alcacyl

In allen Apotheken.
Dr. A. Wander A.G.

Achille Siegrist

Damen- und Herrensalon
Bern

Gurtengasse 4, Tel. 3 78 74

*

Parfumerien
Haarfärben, Dauerwellen

GUTE
TEIGWAREN
SIND

Wenger

TEIGWAREN

Gediegene
DAMEN- UND
HERRENWÄSCHE
nach Mass
WILLY MÜLLER
Waisenhausplatz 21, II. Et., Bern
Bei Apotheke Dellsperger



SCHILD AG.

TUCH- UND DECKENFABRIK BERN

Wasserwerk-gasse 17 (Matte) Telefon 2 26 12

Herren-Anzüge . Herren-Mäntel . Sport-Anzüge

Schweizerarbeit von der Rohwolle bis zum fertigen Kleid in moderner Ausführung



Ihre Persönlichkeit

soll durch den Hut betont werden. Probieren Sie so lange, bis Sie zu Ihrem Typ das Richtige gefunden haben.

H. HALDEMANN • MODES
WAAGHAUSGASSE

PELZHAUS • FOURRURES

ATELIER FÜR FEINE MASSARBEIT

Mailand

KÜRSCHNER

BERN MARKTGASSE 41 TEL. 2 47 27

FR. **H**ANSJAKOB

*Massschneiderei
für Damen
und Herren*

BERN Bollwerk 41, II. Stock
Telephon 2 85 42



CHEMISERIE
Ammann
BERNE

KASINOPLATZ 8

Die kalten Herbsttage

ziehen unwiederruflich ein und bringen schon die ganze Atmosphäre des Winters mit sich. Man sträubt sich im Innern, diese Tatsache anzuerkennen; man versucht immer noch, auf das Kommen einer warmen Herbstzeit zu hoffen und versäumt dabei Vorsorge zu treffen, um dem nassen Wetter und der Kälte zu begegnen. Ist dies auch ein Zeichen der menschlichen Schwäche, nur das Allernotwendigste zu tun, statt im Vorhinein mit Präventivmitteln der kalten Jahreszeit zu begegnen, so ist es doch ein Zeichen unserer wirtschaftlichen Stärke, dass alles Notwendige bereit gestellt und für alle Eventualitäten hinreichend vorgesorgt ist. In den Detailgeschäften unserer Stadt ist sowohl für Kleidung, Schuhwerk, Wolle und Strickkleidchen, als auch für die Kleinigkeiten des Alltags mit grosser Auswahl die Jahreszeit eingeleitet worden, so dass die Verteilung reibungslos und zur vollen Zufriedenheit der säumigen Kunden durchgeführt werden kann. Vielleicht ist gerade diese Sicherheit, dass man noch alles und in genügender Menge haben kann mit Schuld daran, dass man sich über das böse Wetter des Herbstes noch nicht genügend Rechenschaft gibt. Die frühen Abende locken zum Theater und zu den Konzerten und manches Plaisirchen findet seine Erfüllung. Die Damen kokettieren mit den kleinen Luxusgegenständen und neben den neuen Kleiderschöpfungen hat sich die eindringlichere Haarpflege und die schöne Frisur ihren Platz im elektrischen Licht wieder erobert. Ein bunter Herbst voll Farben zieht an diesen Abenden trotz Kälte im Lichte der Lampen romantisch an uns vorüber...

Dok.

UNTERKLEIDER

IMMER NOCH DIE GUTEN QUALITÄTEN



Marie Christen

MARKTGASSE 52 BERN TEL. 235 05

TH. SCHÄRER'S SOHN & CIE.

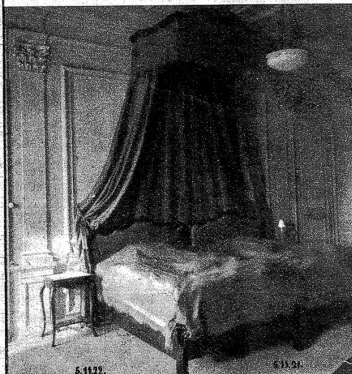
Tapezierermeister
dipl.

Möbelfabrik

und

INNENAUSBAU

BERN, Kramgasse 7



61122

61121

Hans Lenz

Hafnerei

Bern • Kramgasse 28

- Ofenlager diverser Systeme
- Spezialität: Cheminéebau
- Industriefeuerungen
- Wand- und Bodenbelag

Telephon: Geschäft 2 32 62

Privat 2 45 59

Bereiten Sie Ihr Haar
für den Winter
durch

Gute Pflege

vor

COIFFEUR

SCHÖNAUER

Marktgasse 55

J.O. Bachmann
Couturier

ROBES
TAILLEURS
MANTEAUX
FOURRURES

BERNE rue de l'Hôpital 14 III
tél. 3 99 77

Zum exklusiven
COSTUME oder
TAILLEUR

den adellos sitzenden

Gürtel

Büstenhalter

von

L. MULLER

SPITALGASSE 14